

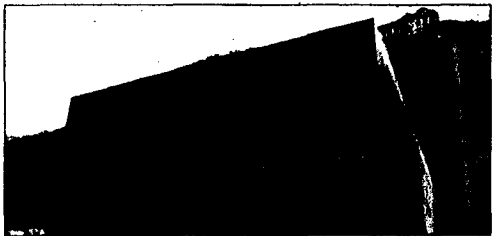
## IN KÜRZE

**Gitarrenkonzert  
in der Johanneskirche**

VADUZ – Am 22. Oktober wird der Gitarrist Peter Karstens um 19 Uhr ein Konzert in der evangelisch-lutherischen Johanneskirche an der Schaaner Strasse 22 (zwischen Feuerwehr und Schwimmbad) in Vaduz spielen. Der Künstler spielt auf der Solo-Gitarre Werke von der Renaissance-Zeit bis zur Moderne und interpretiert eigene Werke. Peter Karstens ist als Konzertgitarrist mit Recitals, als Solist mit Orchester, als Kammermusiker im Duo mit Violine, im Quartett mit Streichtrio und als Liedbegleiter in Erscheinung getreten. Seine ausgeprägte Gestaltungskunst, der kraftvolle, variable und weiche Instrumentaltönen seiner Gitarre, intensive, einfühlsame und eindrucksvolle Interpretation, Temperament und Spielfreude, technische Brillanz und virtuoses Spiel lassen sich als «Hohe Kunst des Gitarrenspiels» bezeichnen. Von 1992 bis 2000 hatte der Künstler in Aargau eine Hochschulstelle für künstlerisches Gitarrenspiel in der Lehrerbildung. Seit 2002 lebt er wieder in Baden-Baden als freischaffender Tonkünstler. Der Eintritt für das Konzert in Vaduz ist frei. Kollekte. (PD)

**Passivkonzert  
des MGV Sängerbunds**

TRIESEN – Der MGV Sängerbund Triesen und der Männerchor Liedertafel Feldkirch freuen sich, Passivmitglieder, Gönner und Freunde zum Konzert am Samstag, 15. Oktober, um 20.15 Uhr im Triesener Saal einladen zu dürfen. Das diesjährige Konzert wird als Gemeinschaftskonzert durchgeführt. Die Liedertafel Feldkirch und der MGV Sängerbund Triesen singen traditionelle, romantische Männerchorliteratur, Kärntner Volkslieder sowie Melodien aus dem Musical «My fair Lady». Am Klavier begleitet uns Walfried Kraher, durch das Programm führt in bewährter Weise Max Kindle. Im Anschluss an unser Gemeinschaftskonzert am Samstag, 15. Oktober, laden wir Sie recht herzlich ein, mit uns noch einige gemütliche Stunden im Triesener Saal zu verbringen. Bei unserem Chorleiter, Rudolf Tschabrun, möchten wir uns im Voraus für sein Engagement für den MGV Sängerbund sehr herzlich bedanken. Wir sind überzeugt, dass Ihnen unser Gemeinschaftskonzert mit der Liedertafel Feldkirch viel Freude machen wird. (PD)

**Kunstsamstag  
zu Kunst und Spiel**

SCHAAN – Spielen macht Spass, fordert heraus, ist unvorhersehbar und dann doch geregelt. In unserem regulierten Alltag findet das Spiel nur noch wenig Raum, auch wenn es sich als Modell zur Lösung komplexer Probleme längst auch in der Wirtschaft und in den Wissenschaften bewährt hat. Spielen ist weder reine Kinderbeschäftigung noch blosser Zeitvertreib, vielmehr gehört es zu den grossen kulturellen Leistungen.

Die Ausstellung «Faites vos jeux» im Kunstmuseum Liechtenstein gibt mit den Werken von 40 internationalen Künstlerinnen und Künstlern einen Überblick zu Strategien des Spielens in der Kunst. Mit dabei sind Marcel Duchamp, die Collagen von Dada, die Kombinatorik von René Magritte, das Maschinenrattern von Tinguely oder die fotografischen Rollenspiele von Cindy Sherman. Vorkenntnisse sind für den Kunstsamstag nicht erforderlich. Die Leiterin des Kunstsamstages, Annette Philp, ist Kunstvermittlerin in München und baute die museumspädagogische Abteilung im Kunstmuseum Liechtenstein auf.

Der Kurs Nr. 706 findet am Samstag, 22. Oktober, von 11 bis 16 Uhr, im Kunstmuseum Liechtenstein in Vaduz statt.

Auskünfte und Anmeldung: Erwachsenenbildung Stein-Egerta, Schaan, Tel. 232 48 22, E-Mail: info@stein-egerta.li. (PD)

**Walliser Wirbelwind**

Salome live im Alten Kino in Mels



Die Kleine mit der grossen Stimme: Salome konzertiert am kommenden Samstag im Alten Kino Mels.

MELS – Am Samstag, 8. Oktober, gastiert der Walliser Wirbelwind Salome Clausen für ein Konzert im Alten Kino in Mels. Beste Gelegenheit, die «Musicstar»-Gewinnerin dieses Jahres live zu erleben. Das Vorprogramm bestreift die Regionalband ChessHatLine.

Nicht nur das Wallis bebte, als Salome Clausen zum neuen Schweizer «Musicstar» gewählt wurde. Die Kleine mit der grossen Stimme vermochte es von Anfang an, Fans und Kritiker in ihren Bann zu ziehen. Auf ihrem ersten, erst kürzlich erschienen Album «...moji» erfreut Salome die Zuhörer mit pop-rockigen Klängen. Die Texte sind natürlich echt «Walliserditsch» und teilweise selbst geschrieben. Die Songs stammen aus der Feder von bewährten Liedkomponisten. Dass ihr Erstling rockig und frech klingen muss, war schnell klar und kommt nicht von ungefähr. Ihrer ganzen Familie liegt das Musizieren im Blut. Ein gewisses Showtalent, Kreativität und Spontaneität sorgen dafür, dass Salome ihren Weg in diesem harten Business fin-

den wird. Erstmals ist die Walliserin nun mit einer formidablen Begleitband auf Tour – und damit am Samstag, 8. Oktober, auch im Alten Kino in Mels zu Gast.

**Drei Sängerinnen**

Das Vorprogramm (Beginn ist um 20.15 Uhr) wird von Chess HatLine bestritten; einer Regionalband, auf die man gespannt sein darf. Was 1999 mit lockeren Jam-Sessions zu zweit begann, hat sich zu einer zehnköpfigen Band entwickelt, die ein breit gefächertes Repertoire zu spielen versteht (von Funk über Ska und Reggae bis zu Blues und Jazz). Speziell an Chess HatLine ist, dass sich gleich drei junge Damen den Gesang teilen. Am Schlagzeug sitzt der Melder Raphael Felber.

Billette im Vorverkauf gibt es im Kinder- und Jugendbuchladen Paprika in Mels (Achtung: am Samstag, 8. Oktober, ferienhalber geschlossen) und bei Schümacher's Getränkeabholmarkt in Sargans. Platzreservation ist im Internet über die Homepage [www.alteskino.ch](http://www.alteskino.ch) oder unter Tel. 081 723 73 30 möglich. (PD)

ANZEIGE

**VOLKSBLATT**  
DIE TAGESZEITUNG FÜR LIECHTENSTEIN

Sind Sie unser/-e neue/-r

**Innendienstmitarbeiter/-in?**

Sie haben eine kaufmännische oder gleichwertige Ausbildung?  
Sie sind zwischen 25 und 40 Jahre jung?  
Sie haben ein gewisses Verkaufsfair und Telefonmarketing ist für Sie kein Fremdwort?  
Sie sind eine flexible, aufgestellte Persönlichkeit?  
Sie haben vorzugsweise Medien- oder Werbeagenturerfahrung?  
Sie behalten auch in hektischen Zeiten einen kühlen Kopf?  
Englischkenntnisse von Vorteil.

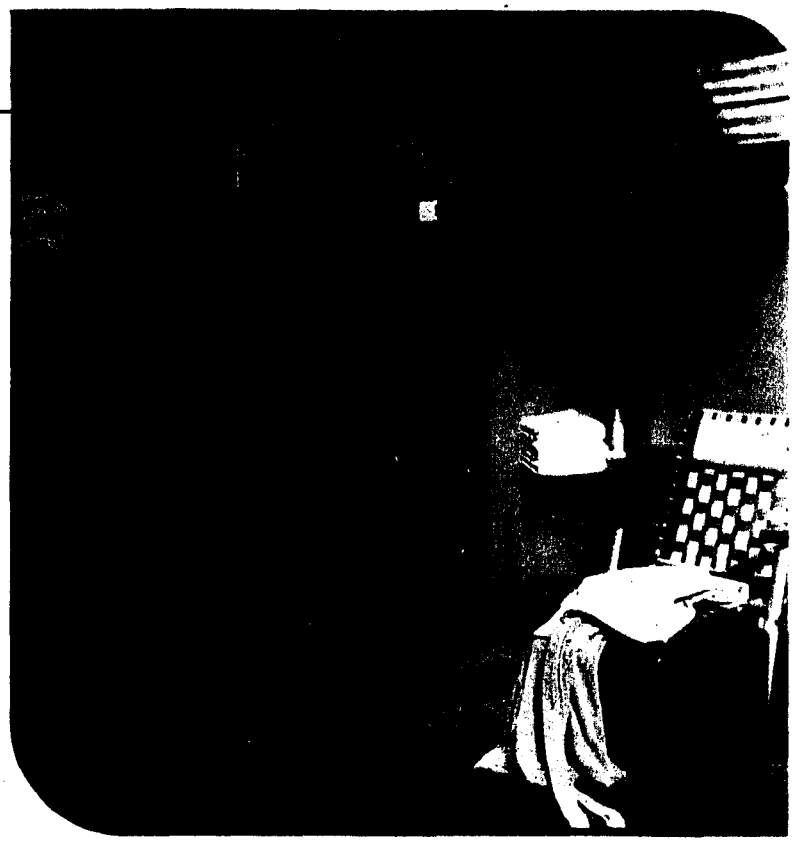
Es erwartet Sie eine spannende, abwechslungsreiche Arbeit in einem dynamischen Medienunternehmen.

Interessiert? Dann sollten wir uns kennen lernen.

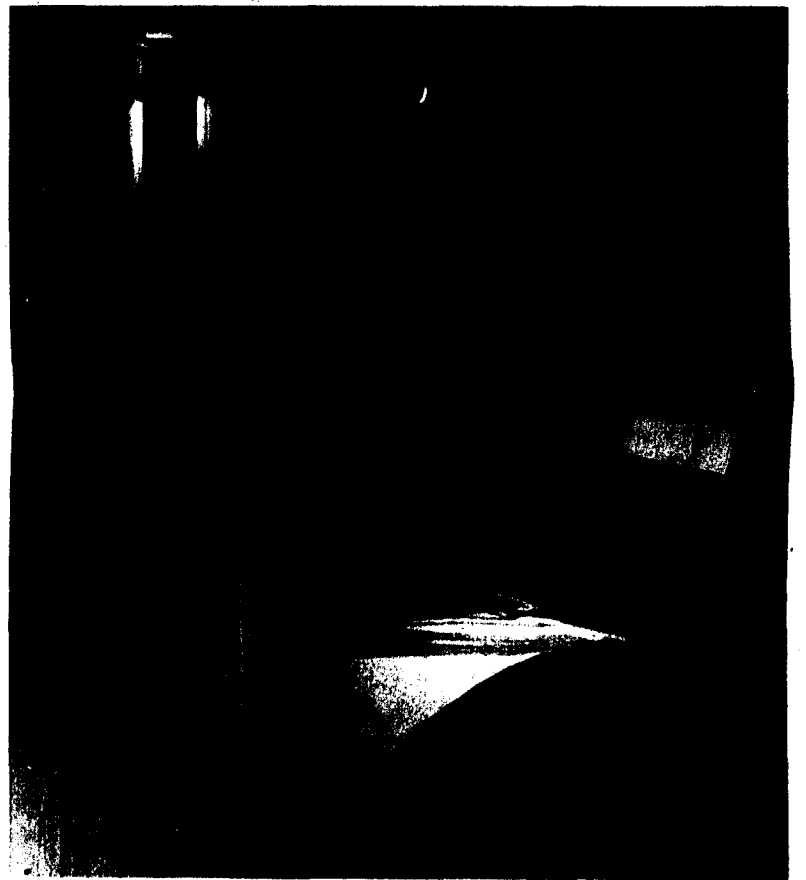
Schicken Sie Ihre vollständigen Unterlagen inkl. Foto an:

Liechtensteiner Volksblatt  
Natalie Schädler  
Leitung Innendienst  
Zollstrasse 13  
9494 Schaan

oder per E-Mail an:  
nschaedler@volksblatt.li

**VOLKSSAUNA**

Qualifizieren Sie sich zwischen dem 10. und 28. Oktober 2005 und gewinnen Sie eine Sauna im Wert von CHF 30'000.-

OSPELT  
HAUSTECHNIK

KLAFS

Damit Sie den Wettbewerb hautnah und täglich mitverfolgen können, abonnieren Sie jetzt das Volksblatt. Sie bezahlen für ein Abo bis Ende Jahr nur CHF 50.-

Ja, ich will das Volksblatt bis Ende Jahr für CHF 50.- abonnieren.

Name:

Vorname:

Adresse:

Ort:

Telefon:

E-Mail:

Bitte diesen Teil einbinden an:

Liechtensteiner Volksblatt

Zollstrasse 13

9494 Schaan